



ESTONIA TEATER.

# VAIKNE KAOS

# VAIKNE KAOS

(*Quiet Chaos*)

Koreograaf ja lavastaja

Muusika

Kunstnik

Lavastaja assistent

Etenduse juht

JEANNE YASKO

ARVO PÄRT

«Fratres»

ANN LUMISTE

SAIMA KRANIG

JÜRI KRUUS

## Tantsivad

Solist

SAIMA KRANIG

IRINA PÄHN

Rühm

LARISSA SINTSOVA

KATRIN KIVIMÄGI

TIINA KRIPSAAR

TOOMAS JÖÖGER

RENÉ NÖMMIK

ÜLLE TOOMPUU

TATJANA KILGAS

MARINA KESLER

IVAR EENSOO

DMITRI HARTŠENKO

KATI IVASTE

KATRIN LAUR

DANY REINER

Esietendus 28. septembril 1990. a.

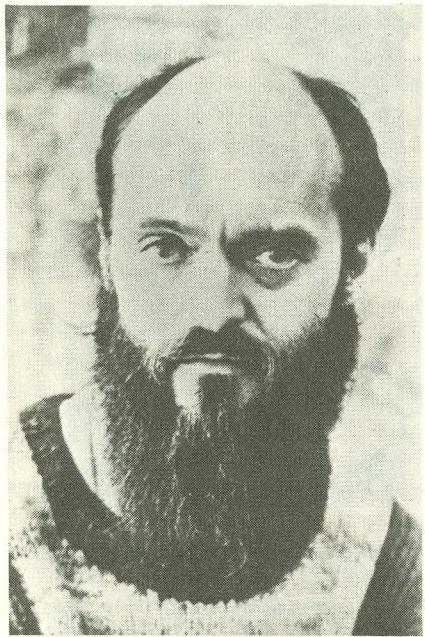
JEANNE YASKO on ameeriklannast tantsija-koreograaf ja tantsuõpetaja, kes on tutvustanud oma tööd nii Lääne-Euroopas kui Skandinaavias, samuti Aasias. Tema viimaste aastate tegevuses väärivad eriti märkimist

- turnee etendusega «Soolotantsud» /Solo Dances/, öhtuga, milles on 6 erinevat koreograafilist pilti tema enese ja teiste koreograafide loomingust. Viimane leidis esitamist ka Tallinnas 1990. a. kaasaegse koreograafia päevadel;
- retrospektiivne etendus kahe ameerika moderntantsu asutaja Doris Humphrey ja Helen Tamirise loomingust ja
- uue koreograafia loomine Hongkongi moderntantsu trupile City Contemporary Dance Company 1991. aastaks. Enne kutset Stockholm elas Jeanne Yasko Londonis, kus ta lavatas ja juhtis oma tantsutruppi. Stockholmis elab ta alates 1983. aastast.

Jeanne Yasko on sündinud ja õppinud New Yorgis. Peale õpinguid Joffrey Balletikoolis, töötas ta vabakutselise tantsijana, samal ajal lõpetades New Yorgi Ülikooli tantsu alal. Teda enim mõjustanud õpetajad olid ja on Ruth Currier, Ernestine Stodelle ja Clay Taliaferro.

JEANNE YASKO: «Tantsimine, nagu maalid ja muusikagi, ei pea endas otseselt kandma mingit sõnumit, see võib tihti peale olla vaid hetkeemotsioon, mida kunstnik püüab väljendada oma teoses. «Vaike kaos» on meis eneses, millegagi tegeledes, ka kõige kontsentreeritud, võime ennast tabada kuulmas mingeid häält kusagilt seestpoolt, tekitudes kaose, mis ei lase ei keskenduda ega öösel uinuda. Mida vaiksem see hääl on, seda rohkem sunnib ta end kuulama. Tegemist ei ole looga, mida saaks jutustada, see on palju üldisem ja abstraktsem, ekspressioonid, impressionid...» Häälled ja kuulamine. Ja kuulata on nii palju.»





ARVO PÄRT on sündinud 11. septembril 1935. aastal Paides. Õppis aastatel 1954–57 Tallinna Muusikakoolis muusikateooriat, 1963. aastal lõpetas Tallinna Konservatooriumi kompositsioonierialal professor Heino Elleri klassis. Oli 1958–67 Eesti Raadios helirežissööriks. Emigreeris 1980. aastal ja elab praegu Lääne-Berliinis. Arvo Pärdi helilooming on pälvinud rahvusvahelise tunnustuse pärast pikki aastaid kestnud vaikimisperioodi ka taas kodumaal. 1989. aastal määratigi talle teistkordseks Eesti muusika-aastapreemia ning valiti ühtlasi Tallinna Konservatooriumi audoktoriks. Arvo Pärdi loomingu hõlmab sümfoonilist-, koori-, oreli-, filmi- ja kammermuusikat. Viimase alla kuulub ka «Fratres», kirjutatud 1980. aastal.

ANN LUMISTE on sündinud 1964. aastal Tallinnas. 1990. aastal lõpetas ta Tallinna Kunstiülikooli maalikatedri teatridekoratsiooni erialal. Tema kavandatud on kostüümid ja osa dekoratsioonidest Jüri Sillarti mängufilmile «Äratus», praegu töötab kooperatiivis «Freyja film» mängufilmi «Surmatants» kostüümikunstnikuna (rež. Tõnu Virve).



## ТИХИЙ ХАОС

Хореограф и постановщик

Музыка

Художник

Ассистент постановщика

Ведущий спектакля

ДЖИН ЯСКО (США)

АРВО ПЯРТ «Фрагтрес»

АНН ЛУМИСТЕ

САЙМА КРАНИГ

ЮРИ КРУУС

### Танцуют

Солист

САЙМА КРАНИГ

ИРИНА ПЯХН

Группа

ЛАРИСА СИНЦОВА

ИВАР ЭЭНСОО

КАТРИН КИВИМЯГИ

ДМИТРИ ХАРЧЕНКО

ТИЙНА КРИПСААР

КАТИ ИВАСТЕ

ТООМАС ЙЫЫГЕР

КАТРИН ЛАУР

РЕНЭ НЫММИК

ДАНИ РЕЙНЕР

ЮЛЛЕ ТООМПУУ

ТАТЬЯНА КИЛГАС

МАРИНА КЕСЛЕР

Премьера 28 сентября 1990 г.

**ДЖИН ЯСКО** является американской танцовщицей-хореографом и учителем танцев, чьи работы известны как в Западной Европе и Скандинавии, так и в Азии. Особенно заслуживает внимания её деятельность в последний годы.

- турне со спектаклем «Солнечные танцы», с вечефами, которые включают 6 различных хореографических картин из её, а также из творчества других хореографов. Последние состоялись также и в Таллинне в 1990 году во время дней современной хореографии;
- репроспективный спектакль из творчества двух американских основателей современного танца Дорис Хэмпфри и Хелен Тамифис;
- создание новой хореографии для группы современного танца из Гонконга к 1991 году.

До приглашения в Стокгольм Джин Яско жила в Лондоне, где была постановщиком и руководителем своей танцевальной группы. В Стокгольме она живёт с 1983 года.

Джин Яско родилась и училась в Нью-Йорке. После учёбы в Балетной школе Джоффри, работала она свободной танцовщицей, закончив одновременно Нью-Йоркский Университет по специальности танца. Учителями повлиявшими и влияющими а её творчество являются Рут Каффнер, Эрнестин Стадел и Клэй Талиафеффо.

**ДЖИН ЯСКО:** «Танец, как и живопись и музыка, не должен нести в себе какую-то весть в прямом смысле слова, это может быть очень часто только минутная эмоция, которую художник старается выразить в своём произведении. «Тихий хаос» в нас самих, чем-то занимающихся, на чем-то сконцентрированных, внезапно может поймать себя на том, что слышим какие-то голоса откуда-то изнутри, создающие хаос, который не даёт ни состеротичиться, ни заснуть ночью. Чем тише этот голос, тем сильнее заставляет он себя слушать. Действия, которое можно пересказать, нет, это что-то общее, абстрактное, экспрессии, импрессии... Голоса и слушание. А слушать так много».

**АРВО ПÄРТ** родился 11 сентября 1935 года в Пайде. В течение 1954—1957 гг. изучал теорию музыки в Таллинской Музыкальной школе, в 1963 году закончил Таллинскую Консерваторию по специальности композиция класс профессора Хейно Эллефа. В 1958—1967 гг. работал звукорежиссёром Эстонского радио. В 1980 году эмигрировал и сейчас живёт в Западном Берлине. Композиторское творчество Арво, Пярта заслужило международное признание после долгих лет затишья на его новой родине. В 1989 году присудили ему вторично ежегодную премию Ээсти музика и избрали почётным доктором Консерватории. Творчество Арво Пярта охватывает симфоническую, хоровую, камерную музыку, музыку для органа и фильмов. К камерной музыке относится и «Фратрес», написанная в 1980 году.

**АНН ЛУМИСТЕ** родилась в 1964 году в Таллинне. В 1990 году она закончила факультет живописи Таллинского художественного университета по специальности театральной декорации. Она является автором костюмов и части декораций в художественном фильме Юри Силларти «Пробуждение», сейчас работает в кооперативе режиссёра фильма художницей по костюму в художественном фильме «Танец смерти» (реж. Тыну Вифве).

## QUIET CHAOS

### Choreography

**JEANNE YASKO  
(USA)**

### Music

**ARVO PÄRT  
«Fratres»**

### Designer

**ANN LUMISTE**

### Stage director's assistant

**SAIMA KRANIG**

### Leader

**JÜRI KRUUS**

### Dancers

**Solist** **SAIMA KRANIG**

**IRINA PÄHN**

**Group** **LARISSA SINTSOVA**

**KATRIN KIVIMÄGI**

**TIINA KRIPSAAR**

**TOOMAS JÕÖGER**

**RENÉ NÖMMIK**

**ÜLLE TOOMPUU**

**TATJANA KILGAS**

**MARINA KESLER**

**IVAR EENSOO**

**DMITRI HARTŠENKO**

**KATI IVASTE**

**KATRIN LAUR**

**DANY REINER**

Première on September, 28. 1990

JEANNE YASKO is an American dancer, choreographer and teacher and has presented her work throughout Europe, Scandinavia and in Asia. Her current projects include: — Touring with her solo performance "Solo Dances" (an evening of 6 choreographies by Yasko and other choreographers), — A retrospective performance of work of Doris Humphrey and Helen Tamiris (two American modern dance pioneers), and — A new choreography for the Hong Kong modern dance company, City Contemporary Dance Company for 1991. Before being invited to Stockholm, Jeanne Yasko lived in London, where she choreographed and lead her own dance group. She has lived in Stockholm since 1983.

Jeanne Yasko was born and educated in New York City. After studies at the Joffrey Ballet School she worked as a freelance dancer, while completing her Master of Arts Degree in dance at New York University. Her most influential teachers were and are Ruth Currier, Ernestine Stodelle and Clay Taliaferro (who work within Doris Humphrey/José Limón tradition of modern dance).

JEANNE YASKO: "Dance, like art and music carries a message that touches the heart. It can be a momentary feeling which the artist externalizes in his creative work. A "Quiet Chaos" is in ourselves. Suddenly, a voice inside us is noticed, making it impossible to concentrate during the day or sleep at night. The deeper, softer the voice is, the more it makes us listen to it. The choreography doesn't tell a story, it's more abstract than that, expressions, impressions, voices, and listening — but listening to too many voices . . . ?»

ARVO PÄRT was born in September 11, 1935, in Paide. From 1954 to 1957 he studied at the Tallinn Music School. His principal course was music-theory. In 1963 he graduated from the Tallinn Conservatory as a composer in the class of professor Heino Eller. From 1958 to 67 he worked as a sound engineer at the Estonian National Radio. In 1980 he emigrated from the Soviet Union and now lives in West-Berlin. Arvo Pärt's compositions have received international acclaim.

After a long period of enforced censorship, his works are now warmly received in his homeland. In 1989 he was awarded the Estonian Yearly Music Award and was also awarded an honorary doctorate of Tallinn Conservatory. Arvo Pärt has written symphonic, choral, organ-music and film-scores. "Fratres", which you hear in a "Quiet Chaos" (written in 1980) belongs to his chamber-music category.

ANN LUMISTE was born in 1964 in Tallinn. In 1990 she graduated from the Tallinn Fine Art Academy as a theater designer. She designed the costumes and part of the scenery for Jüri Sillart's film "Awakening" and is presently working with the "Freyja Film" — cooperative in the film "Dance of the Death".